

## **Determina n. 065 del 19/11/2020**

**Oggetto: Impegno di spesa per affidamento servizio di interpretariato in traduzione simultanea da erogare all'interno di un percorso di professionalizzazione operatori della filiera outdoor – importo stimato € 1.000,00 (o.f.e.) - Programma Interreg V-A Italia-Francia ALCOTRA 2014-2020 | PITEM MITO OUTDOOR – Progetto semplice 3 Offerta Integrata Outdoor – Qualità (Outdoor OFF)**

**Codice Identificativo di Gara (C.I.G.): Z312F35A78**

**Codice Unico di Progetto (C.U.P.): J19F18001360006**

Il Direttore Generale illustra le motivazioni che hanno condotto ad assumere la presente determina:

- con determina interna n. 061 del 12/11/2020 è stata avviata una trattativa diretta tramite Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione (MEPA), per l'affidamento di un servizio di interpretariato in traduzione simultanea da erogare all'interno di un percorso di professionalizzazione operatori della filiera outdoor – base di gara € 1.000,00 (o.f.e.) - Programma Interreg V-A Italia-Francia ALCOTRA 2014-2020 | PITEM MITO OUTDOOR – Progetto semplice 3 Offerta Integrata Outdoor – Qualità (Outdoor OFF);
- in data 12/11/2020 si è proceduto al caricamento su Mepa della richiesta di offerta per il quanto indicato in oggetto rivolta all'Associazione Culturale Traduttori Interpreti Professionisti; nello specifico è stato richiesto il servizio di traduzione simultanea IT-FR e FR-IT da erogarsi online sulla piattaforma Zoom, in data 7 dicembre p.v., con orario 16.00 | 19.00 circa, in occasione di un webinar moderato con la partecipazione di n. 2 relatori - 1 italiano, 1 francese – per approfondire la tematica del lavoro di squadra, dell'importanza del fare rete in tutti i settori, partendo dal mondo sportivo, per arrivare al comparto turistico;
- in data 17 novembre 2020, prima del termine ultimo per il caricamento dell'offerta su Mepa, il fornitore ha provveduto a caricare l'offerta su Mepa, che risulta conforme alla richiesta.

Il Direttore Generale alla luce di quanto esposto,

### **DETERMINA**

di affidare all'Associazione Culturale Traduttori Interpreti Professionisti il servizio di traduzione simultanea IT-FR e FR-IT in occasione di un webinar organizzato all'interno del palinsesto del percorso di professionalizzazione operatori della filiera outdoor, in data 7 dicembre p.v., per un importo pari a € 960,00 (o.f.e.) ossia € 1.171,20 (o.f.i.). La somma dovrà trovare capienza nella voce di bilancio "Progettazione Europea" della società DMO Piemonte Srl riferita alla linea di finanziamento Programma Interreg V-A Italia-Francia ALCOTRA 2014-2020 | PITEM MITO OUTDOOR – Progetto semplice 3 Offerta Integrata Outdoor – Qualità (Outdoor OFF) budget 2020.

Il Direttore Generale  
Dott.sa Luisa Piazza

Per presa visione  
L'Amministratore Unico  
Avv. Mariagrazia Pellerino